



DUCATI PERFORMANCE

DUCATI
ST3

SPORTTOURING
Accessories and kit catalogue




Le Ducati sono moto uniche per concezione, tecnologia e successi, come unica è la passione che accomuna tutti i Ducatisti. Ducati Performance incarna il vero spirito dei Ducatisti. Con passione e grande professionalità si dedica alla progettazione e allo sviluppo di linee complete di accessori, ideali per qualsiasi esigenza di customizzazione, e di abbigliamento tecnico e per il tempo libero. L'alta qualità dei prodotti è il frutto della stretta collaborazione con la divisione Ricerca e Sviluppo Ducati e della grande attenzione per i particolari. La continua ricerca di nuovi materiali, di nuove tecnologie e di design innovativi rendono il prodotto Ducati Performance un punto di riferimento nel campo degli accessori per moto, permettendo di soddisfare ogni esigenza di personalizzazione. Esaudire ogni desiderio dei Ducatisti è, e sarà sempre, la linea guida nello sviluppo degli accessori Ducati Performance.

Ducati Performance Builds High Performance Sport Motorcycles as Unique as Ducatisti Themselves. Ducati Performance is dedicated to the development of a line of Ducati accessories, parts and apparel that matches enthusiasts' passion for premium performance and stunning Ducati design. Working closely with Ducati Research and Development, Ducati Corse and Ducati Design, Ducati Performance builds the parts, accessories and apparel that let Ducatisti to build their own dream bikes. Passionate about the continuous research of new materials, new technologies and advanced design innovation, Ducati Performance has become the reference point in the sport motorcycle industry for the finest, custom Ducati parts and accessories. Exceeding the expectations of every Ducati enthusiast is the goal of each Ducati Performance collection.

De même que les Ducati sont des motos uniques dans leur conception, leur technologie et leurs succès, ainsi la passion que tous les Ducatistes ont en commun est unique. Ducati Performance incarne la vraie âme des Ducatistes. Elle se consacre avec passion et grand professionnalisme au projet et au développement de lignes complètes d'accessoires, qui répondent à toutes les exigences de la clientèle, et à la réalisation de vêtements techniques et pour le temps libre. La haute qualité des produits est le fruit d'une étroite collaboration avec la division Recherche et Développement Ducati et du soin particulier apporté aux détails. La recherche constante appliquée aux nouveaux matériaux, aux nouvelles technologies et aux design innovants font du produit Ducati Performance un point de repère dans le domaine des accessoires pour motos, permettant ainsi de répondre à toutes les exigences de personnalisation. Satisfaire tout désir des Ducatistes en répondant à leurs attentes est, et sera toujours, la ligne guide du développement des accessoires Ducati Performance.

Ducati – das sind aufgrund ihrer Konzeption, Technologie und ihres Erfolgs einzigartige Motorräder - einzigartig wie die Passion, die alle Ducatisten miteinander vereint. Ducati Performance bringt den wahren Geist der Ducatisten zum Ausdruck. Mit Leidenschaft und enormer Professionalität widmet sie sich dem Entwurf und der Entwicklung kompletter Zubehörlinien – ideal für jede Art von Ansprüchen im Sinne der Personalisierung und der technischen Bekleidung ebenso wie für die Freizeit. Die gehobene Produktqualität ist das Ergebnis einer engen Zusammenarbeit mit der Abteilung Forschung und Entwicklung Ducati und der besonderen Aufmerksamkeit, die man auf das Detail gerichtet. Die ständige Forschung nach neuen Materialien, neuen Technologien und innovativem Design machen das Produkt Ducati Performance zu einem Bezugspunkt im Bereich des Motorradzubehörs. Zubehör, das es ermöglicht, die Kundenansprüche im Hinblick auf die Personalisierung zu erfüllen. Alle Wünsche der Ducatisten befriedigen, das ist und wird immer der Leitfaden in der Entwicklung der Zubehörteile Ducati Performance sein.

Las Ducati son motos únicas por concepción, tecnología y éxitos, como única es la pasión que une a todos los Ducatistas. Ducati Performance encarna el verdadero espíritu de los Ducatistas. Con pasión y gran profesionalismo se dedica a proyectar y desarrollar líneas completas de accesorios, ideales para personalizar la moto, la indumentaria técnica y para el tiempo libre. La alta calidad de los productos es el fruto de la estrecha colaboración con la división Búsqueda y Desarrollo Ducati y de la gran atención dedicada a los detalles. La continua búsqueda de nuevos materiales, de nuevas tecnologías y de diseños innovadores hacen que el producto Ducati Performance sea un punto de referencia en el campo de los accesorios para motos, permitiendo satisfacer toda exigencia de personalización. Satisfacer cada deseo de los Ducatistas es, y será siempre, la línea de conducta en el desarrollo de los accesorios Ducati Performance.



Accessori in aviofiber
Aviofiber accessories
Accessoire en aviofiber
Zubehör in Aviofiber
Accesorios de aviofiber

**CUPOLINO COMFORT - COMFORT HEADLIGHT FAIRING - BULLE - CONFORT
COCKPITVERKLEIDUNG COMFORT - CÚPULA COMFORT**



- 969242AAA** Kit comfort rosso / red / rouge / rot / rojo
- 969243AAA** Kit comfort grezzo / not paint / non peint / roh / sin acabado
- 969244AAA** Kit comfort blu / blue / bleu / blau / azul
- 969245AAA** Kit comfort argento / silver / argent / silber / plata
- 969246AAA** Kit comfort giallo / yellow / jaune / gelb / amarillo
- 969247AAA** Kit comfort grigio opaco / matt gray / gris foncé / mattgrau / gris opaco
- 969248AAA** Kit comfort nero / black / noir / schwarz / negro
- 969481AAA** Kit comfort grigio quarzo / quartz gray / gris quarz / Quarzgrau / gris cuarzo



Cupolino
Headlight fairing
Bulle
Cockpitverkleidung
Cúpula



Distanziali
Spacers
Entretoises
Distanzscheiben
Separadores



Adesivo
Sticker
Autocollant
Aufkleber
Calcomanía



Questi accessori non sono adatti ai modelli ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
These accessories are not suitable for ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04 model
Ces accessoires ne sont pas indiqués pour le modèle ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
Dieses Zubehör ist für das Modell ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
Estos accesorios no son aptos para el modelo ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04.

969354AAA 

Distanziale per manubri standard che aumenta l'altezza del manubrio di circa 12 mm. Per un miglior comfort di guida (1 pz.)

Spacer for standard handlebars increasing the handlebar height of about 12 mm. Improved riding comfort. (1 pcs.)

Entretoise pour guidons standard qui augmentent la hauteur du guidon d'environ 12 mm. pour un meilleur confort de conduite (1 pcs.)

Distanzscheibe für Standardlenker, die der Erhöhung der Lenkereinheit um circa 12 mm dienen. Für mehr Fahrkomfort. (1 Stücke)

Espaciador para manillares estándar que aumentan la altura del manillar aprox. 12mm, para un mejor confort de manejo (1 pieza)



969352AAA 

Plexiglass fumè per cupolino "Comfort"

Smoked plexiglass windshield for headlight fairing "Comfort"

Plexiglass fumé pour bulle "Comfort"

Rauchplexiglassscheibe für Cockpitverkleidung "Comfort"

Plexiglás fumé para cúpula "Comfort"



969401AAA 

Plexiglass basso fumè per cupolino "Comfort"

Smoked windscreen for original "Comfort" windshield

Plexiglas fumé pour bulle d'origine "Comfort"

Rauch-Plexiglas für Original-Cockpitverkleidung "Comfort"

Plexiglás fumé para cúpula original "Comfort"



Questi accessori non sono adatti ai modelli ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

These accessories are not suitable for ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04 model

Ces accessoires ne sont pas indiqués pour le modèle ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

Dieses Zubehör ist für das Modell ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

Estos accesorios no son aptos para el modelo ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

969315AAA 

*Plexiglass cupolino alto fumè
Dark plexiglass windshield, large
Plexiglass fumé haut de bulle
Hochgezogene Rauchplexiglassscheibe für Cockpitverkleidung
Plexiglás cúpula alta fumé*



969316AAA 

*Plexiglass cupolino basso fumè
Dark plexiglass windshield, small
Plexiglass fumé bas de bulle
Niedrige Rauchplexiglassscheibe für Cockpitverkleidung
Plexiglás cúpula baja fumé*



*Questi accessori non sono adatti ai modelli ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
These accessories are not suitable for ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04 model
Ces accessoires ne sont pas indiqués pour le modèle ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
Dieses Zubehör ist für das Modell ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04
Estos accesorios no son aptos para el modelo ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04*

Coprisella passeggero in aviofiber permettono di modificare il look della moto in monoposto.

Aviofiber cover for passenger seats allowing you to make the bike look as a solo seat one.

Capot de selle passager en Aviofiber qui permet de modifier le look de la moto en monoplace.

Sitzbankabdeckung in Aviofiber – verleihen dem Motorrad einen neuen Look als Monoposto.

Cubre asiento pasajero en aviofiber permite modificar el look de la moto monoplaza

969447AAA 

Coprisella rosso/red set cover/Couvre-selle rouge rote Sitzbankabdeckung/Cubre asiento rojo

969448AAA 

Coprisella grigio/Gray set cover/Couvre-selle gris graue Sitzbankabdeckung/Cubre asiento gris

969449AAA 

Coprisella nero/Black set cover/Couvre-selle noir schwarze Sitzbankabdeckung/Cubre asiento negro

969450AAA 

Coprisella blu/blue set cover/Couvre-selle bleu blaue Sitzbankabdeckung/Cubre asiento azul

969451AAA 

Coprisella giallo/yellow set cover/Couvre-selle jaune gelbe Sitzbankabdeckung/Cubre asiento amarillo

969452AAA 

Coprisella grigio opaco/matt gray set cover/Couvre-selle gris fonce mattgraue Sitzbankabdeckung/Cubre asiento gris opaco

969453AAA 

Coprisella grigio quarzo/quarz gray set cover/Couvre-selle gris quarz quarzgraue Sitzbankabdeckung/Cubre asiento gris cuarzo



Questi accessori non sono adatti ai modelli ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

These accessories are not suitable for ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04 model

Ces accessoires ne sont pas indiqués pour le modèle ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

Dieses Zubehör ist für das Modell ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

Estos accesorios no son aptos para el modelo ST3, ST4S M.Y. '04, ST4S abs M.Y. '04

SPORTTOURING ACCESSORIES CATALOGUE

Disponibile presso tutti i Concessionari Ducati e i Ducati Store/Available at Ducati Stores and Dealers



www.ducati.com

Cod. Art. 96735304B - Stampato/date of printing August 2003 - Printing Officine Grafiche Calderini (BO) - © Ducati Motor Holding s.p.a.

WORLDWIDE
WORLD DUCATI WEEK

ADVANCE
is used by **DUCATI**

www.ducati.com



Cod. 96755304B